外国语言文学(050200)全日制硕士培养方案

Foreign Languages and Literatures

一、基本信息 Basic Information

院系名称		(140) 外国语学院		适用年级	2023				
School		School of Foreign Languages		Grade	2023				
适用专业	外国语言文学(050200)								
Major	Foreign Languages and Literatures								
项目类型	全日制硕士								
Program Type	王口制映工								
最低学分	34	最低GPA学分	19	最低GPA	2.7				
Min Credit	04	Min GPA Credit	19	Min GPA	2.1				

二、学科简介 Introduction

本学科1993年获得外国语言学及应用语言学博士点,2003年经国家人事部批准设立外国语言文学博士后流动站,2010年获外国语言文学一级学科博士学位授予权。

本学科师资力量雄厚,其中教授25人(含特聘教授2人、长聘教授9人)、副教授66人(含长聘副教授1人、长聘教轨副教授5人)、博士生导师27人、硕士生导师50人,具有博士学位的教师人数占师资队伍总人数的69%。

学院现由英语系、日语系、德语系、翻译系、法俄语系、本科生公共英语教学中心和研究生公共英语教学中心组成,设有10个研究中心及《当代外语研究》、Journal of Second Language Studies、Frontiers of Narrative Studies编辑部等机构,同时也是全国大学英语四、六级考试的发源地及委员会办公室所在地。

In 1993, the discipline was awarded the doctoral degree of foreign linguistics and applied linguistics. In 2003, the Ministry of Personnel approved the establishment of a post doctora station of foreign language and literature. In 2010, the discipline was granted the right to confer a doctoral degree in the first level discipline of foreign language and literature.

There are 25 professors (including 2distinguished professor and 9 long-term professors), 66 associate professors (including 1 long-term associate professor and 5long-term associate professors), 27 doctoral supervisors and 50 master's supervisors. The number of teachers with doctoral degrees accounts for 69% of the total number of teachers.

The School of Foreign Languages (SFL) now consists of several teaching and research institutes, including four departments (English Department, Japanese Department, German Department, Department of Translation and Interpreting), three divisions (French and Russian Division, College English Division, and Postgraduate College English Division), 10 research institutes and centers, and editorial offices ocontemporary Foreign Language Studies, Journal of Second Language Studies, and Frontiers of Narrative Studies. The National College English Testing (CET) was designed and delivered by SJTU professors in the 1980s, and the CET committee is also based in SFL, SJTU.

三、培养目标 Program Objective

2.

 . 硕士学位获得者应能系统、深入地掌握本学科的专业知识,了解本学科的现状、发展动态和国际学术研究的前沿; 能开展具有较高学术意义或实用价值的科研工作,并有一定的创新能力和成果;

3. 能精通一门外国语,较熟练地掌握第二门外国语。

1. Students should be able to systematically and deeply master the professional knowledge of the subject, understand the current situation, development trends of the subject the frontier of international academic research;

2. Being able to carry out scientific research with high academic significance or practical value, and have certain innovation ability and achievements;

3 Reing proficient in one foreign language and the second foreign language

四、培养方式及学习年限 Training Mode and Study Duration

本专业采用全日制学习、导师制培养模式;学习年限为2.5年。

五、课程学习要求 Course Requirement

课程类别	学分要求	GPA 学分要求	备注
Course Type	Min Credits	Min GPA Credit	Note
公共基础课 General Fundamental Courses	4	3	
专业基础课 Program Core Courses	8	8	
专业前沿课 Program Frontier Courses	8	8	
专业选修课 Program Elective Courses	14		

六、培养过程要求 Training Requirement

1. 硕士生中期考核一般应在学位论文送审前3个月进行。硕士生中期考核的应达到的基本要求:学习态度端正,完成培养计划中规定的全部课程学习并成绩合格(GPA≥2.7),完成的课程总学分和学位课程学分应该达到或超过学校的最低培养要求,学位论文进展顺利。;

2. 硕士生学位论文开题工作应该第四学期开学初完成。具体按照《上海交通大学关于攻读硕士学位研究生培养工作的规定》执行。

1. The mid-term assessment of master's degree students shall generally be conducted 3 months before the submission of the dissertation for examination. The basic requirements for the mid-term assessment of master's degree students: having correct learning attitude, complete all the courses specified in the training plan and pass the tes (GPA \geq 2.7), the total credits of the courses completed and the credits of the degree courses should meet or exceed the minimum training requirements of the school, and the

progress of the dissertation is smooth;

2. The opening work of master's degree thesis should be completed at the beginning of the fourth semester. It shall be carried out in accordance with the provisions of Shangl Jiaotong University on the cultivation of Postgraduates for master's degree.

七、学术成果要求 Requirement on Academic Achievements

对于硕士生申请学位前是否发表学术论文,自2019级开始学院不做硬性要求。

As for whether to publish academic papers before the master's degree application, the college will not make any rigid requirements since 2019.

八、学位论文 Thesis/dissertation work

"Times New Roman"">1. 学位交的逻题内容一般的国际之父一级养花围内由导展后确定论文选断内容;形式比较规拟:《占海交通大学内国著常新形法学位论文写付在状范》。

2.

1. The topic and content of the dissertation should be determined under the guidance of students' supervisor within the scope of the first level discipline of foreign languages *e* literatures. For the requirements of the form, please refer **to***e Format Requirements of the Postgraduate Dissertation of the School of Foreign Languages, Shanghai Jiao Tong University*;

2.

Requirements for master's application:

(1) Complete all courses of the training plan, pass the examination, and meet the requirements of the specified average level of total credits and degree courses

(2) Pass the thesis opening and mid-term examination

- (3) Complete the thesis and pass the examination of tutor;
- 3. After the student's thesis is finalized, he / she can apply to submit the thesis for duplicate check with the approval of his / her tutor, and the repetition rate shall not exceed 1: He / she can apply for the thesis review and spot check with the approval of his / her tutor. Generally, the paper review shall be conducted one month before the defense. After paper is reviewed and approved, an application for defense shall be submitted one week before the defense and submitted to the college for review. The college will reply after passing the examination.

九、课程设置 Courses

详见下页 Please refer to the next page.

撰稿人签字:		日期:
校稿人签字:		日期:
审核人签字:		日期:
主管院长签字:	院系公章	

日期:

课程类别	课程代码	课程名称	Course Name	学分	授课语言	开课学期	是否必修	可以计算		备注	多选组
Category	Course Code	中文Chinese	English 英文	Credit	Language	Semester	Compusory	GPA	必须计算GPA	Note	Course Group
	MARX6002	马克思主义与社会科学方 法论	Marxism and Social Science Methodology	1	中文	秋季	是	是	是		01049
公共基础课 General	GE6001	学术写作、规范与伦理	Scientific Writing, Integrity and Ethics	1	英文	春秋季	是	否	否	必修	
Fundamental Courses	MARX6001	新时代中国特色社会主义 理论与实践	Theory and Practice of Socialism with Chinese Characteristics in the New Fra	2	中文	春秋季	是	是	是		
	FL6101	第二外语 (日语)	Second Foreign Language (Japanese)	2	其它语言	秋季	是	是	是		最少1门、最低2 分
专业基础课	FL6102	第二外语(德语)	Second Foreign Language (German)	2	其它语言	秋季	是	是	是		最少1门、最低2 分
Program Core	FL6103	第二外语(法语)	Second Foreign Language (France)	2	其它语言	秋季	是	是	是		最少1门、最低2 分
Courses	FL8101	句法学	Syntax	2	英文	秋季	是	是	是		
	FL8118	语音学与音系学基础	Introduction to Phonetics and Phonology	2	中文	秋季	是	是	是		
Γ	FL8123	语义学与语用学	Semantics and Pragmatics	2	英文	春季	是	是	是		
	FL8110	语料库语言学	Corpus Lingusitics	2	英文	秋季	是	是	是		
专业前沿课 Program	FL8115	功能语言学	Systemic Functional Linguistics	2	英文	秋季	是	是	是		
Frontier	FL8120	话语分析	Discourse Studies	2	英文	秋季	是	是	是		
Courses	FL7104	语言学研究方法论	Research Methods in Linguistics	2	英文	春秋季	是	是	是		
	FL8107	语言学与翻译	Language and Translation	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL8109	语言测试	Language Testing:Theory and Principles	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL8111	语言习得	Second Language Acquisition	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL8112	语言统计	Statistics for Linguistics	2	中文	秋季	否	否	否		
	FL8114	认知语言学	Cognitive Linguistics	2	英文	秋季	否	否	否		
Γ	FL8119	心理语言学	Psycholinguistics	2	中文	秋季	否	否	否		
	FL8204	西方古典文论	Classic Western Critical Theory	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL8205	当代澳大利亚文学	Contemporary Australian Literature	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL8208	美国黑人文学	Afro-American Literature	2	英文	秋季	否	否	否		
专业选修课	FL8301	日本近现代文学研究	An Introduction to Contemporary Japanese Literature	2	其它语言	秋季	否	否	否		
Program Elective	FL8302	日语语法学研究	Japanese Grammar Studies	2	其它语言	秋季	否	否	否		
Courses	FL8304	日本古典文学	Japanese Classical Literature	2	其它语言	秋季	否	否	否		
	FL8305	日语词汇学	Japanese Lexics	2	其它语言	秋季	否	否	否		
-	FL8401	语义学(德语)	Semantics (German)	2	其它语言	秋季	否	否	否		
	FL8402	语料库翻译学 (德语)	Corpus-based Translation Studies(German)	2	其它语言	秋季	否	否	否		
	FL8404	语用学(德语)	Pragmatics (German)	2	其它语言	秋季	否	否	否		
	FL8405	德语思想与文化史	History of German Thought and Culture	2	其它语言	秋季	否	否	否		
	FL9108	语言学实证研究原理及APA 论文写作	Principles of Empirical Research in Linguistics and Writing in APA Style	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL9201	外国文学研究前沿	Frontiers of Foreign Literature Studies	2	英文	秋季	否	否	否		
	FL9208	俄苏文论	Russian-Soviet Literature Theory	2	其它语言	秋季	否	否	否	俄语专业	

-	FL8116	第二语言处理及R语言应用	Second Language Processing and the Use of R	2	英文	春季	否	否	否		
	FL8201	当代英国文学	Contemporary British Literature	2	英文	春季	否	否	否		
	FL8202	当代美国文学	Contemporary American Literature	2	英文	春季	否	否	否		
	FL8207	英语戏剧	English Drama	2	英文	春季	否	否	否		
	FL8211	比较文学与跨文化研究导 论	Comparative Literature and Intercultural Studies an Introduction	2	英文	春季	否	否	否		
	FL8222	俄罗斯文学批评经典选读	Selected Readings of Russian Literary Criticism Classics	2	中文	春季	否	否	否	非俄语专 业	
	FL8223	俄苏文学经典导读	Introduction to Russian Soviet Literary Classics	2	中文	春季	否	否	否	非俄语专 业	
	FL8303	翻译文化研究(日语)	Translation Cultural Studies	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8306	学术写作(日语)	Japanese Academic Writing	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8307	日语语言学专题研究	Japanese Language Research Readings	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8308	日本文学专题研究	Research into Japanese Literature	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8309	日本古典诗歌研究	A Study of Japanese Classic Poems	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8310	日语文体学	Japanese Stylistics	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8311	日本文学与性别文化	Japanese Literature and Gender Culture	2	其它语言	春季	否	否	否		
专业选修课	FL8312	日语教育研究	Japanese Education Studies	2	其它语言	春季	否	否	否		
Program	FL8403	德语文学专题研究	Monographic Studies on German Literature	2	其它语言	春季	否	否	否		
Elective Courses	FL8406	后现代文论选读	Selected Readings of Postmodern Theories	2	其它语言	春季	否	否	否	德语	
	FL8407	心理语言学(德语)	Psycholinguistics (German)	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8408	翻译实践(德语)	Translation Practice (German)	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8409	德语词汇学导论	An Introduction to German Lexicology	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL8410	德语学术写作	German Academic Writing	2	其它语言	春季	否	否	否		
	FL9202	比较文学前沿专题研究	The Frontiers of Comparative Literature	2	英文	春季	否	否	否		
	FL9203	叙事学研究前沿	Frontiers of Narrative Studies	2	英文	春季	否	否	否		
	FL9207	俄罗斯文学研究导论	The Introduction of Russian Literate Studies	2	其它语言	春季	否	否	否	俄语专业	
	FL8121	学术实践	Academic Practice	2	英文	春秋季	是	否	否	必修	
	FL8122	学术素养与研究能力拓展	Suggested Reading	2	英文	春秋季	是	否	否	必修	
-	FL8124	语言教学法	Language Teaching Methodology	2	英文	春秋季	否	否	否		
	FL8126	语言病理学研究	Study of Speech-Language Pathology	2	英文	春秋季	否	否	否		
	FL8203	叙事学导论	Introduction to narratology	2	英文	春秋季	否	否	否		
	FL8209	20世纪英美小说	20th-Century British and American Fiction	2	英文	春秋季	否	否	否		
	FL8212	数字理论	Digital Theory	2	英文	春秋季	否	否	否		
	FL8213	中英小说比较	A Comparative Study of Chinese and English Fiction	2	英文	春秋季	否	否	否		
	FL9206	当代西方文论	Contemporary Literary Theory	2	英文	春秋季	否	否	否		